

Datum 20.06.2018 Neulistung Änderung - Dokument ersetzt Spezifikation vom 19.11.2014 Warengruppe *Bitte ankreuzen ,X' SB-Fisch Frischfisch Fischfeinkost Eigenmarke Black Label Х TK-Fisch x Räucherfisch Marinaden Sonstige a. x FRISCH **AUFGETAUT** TK *Bitte ankreuzen ,X' b. Transport- und Lagerbedingungen Angabe der Min./Max. Temperatur in °C +2°C - +7°C c. Verkehrsbezeichnung im Sinne der LMIV (EU) 1169/2011 ab 13.12.2014 Räucherlachsfilet vorgeschnitten Auslobung (z. B. ohne Konservierungsstoffe) lateinische / wissenschaftliche Bezeichnung nach Fisch-Etikettierungsgesetz (Gattung/Art) Hinweis: der Zusatz "spp." ist nicht zulässig! Salmo salar d. Gültige, deutsche Handelsbezeichnung Lachs e. Kurzbeschreibung des Produktes Norwegischer Räucherlachs, geschnitten, 500q, ohne Muskeldreieck aus frischer norwegischer Pre-rigor Rohware f. Zertifizierung → siehe Anlage 02 Herkunft / Fangmethode *Anmerkung zu b./c. > Bei mehreren möglichen Bezugsquellen bitte alle in Frage kommenden angeben. a. **Produktionsmethode** gefangen im Sonstige, aus Binnenfischerei x In Aquakultur gewonnen b. Fanggebiet* - FAO - ICES b. Fanggerätekategorie Wadennetze Kiemennetze & vergleichbare Netze Schleppnetze Umschließungs- & Hebenetze Reusen & Fallen Haken & Langleinen Dredgen c. Ursprungsland der wertgebenden Zutat Norwegen d. Produktionsland Deutschland

Transgourmet Deutschland GmbH& Co. OHG, An der Packhalle IX, Nr. 11, 27572 Bremerhaven Seite 1 von 16 Spezifikation TGS_Vers 01/2018



3.	Produktionsverfahren / Art o	der Ve	erari	beitu	ng	*Bitte ankreuzen ,X'
a.	gesägt		JA	X	NEIN	
	Formfleisch		JA	X	NEIN	
	aus Blöcken geschnitten		JA	X	NEIN	
	Trimmschnitt	X	JA		NEIN	
	Naturfilet		JA	X	NEIN	
	in Filetform gefertigt		JA	X	NEIN	
	Standardfilet (mit Stehgräten, pbi)		JA	X	NEIN	
	praktisch grätenfrei	×	JA		NEIN	
	entgrätet -		JA	X	NEIN	
	mit Haut	x	JA		NEIN	
	ohne Haut		JA	X	NEIN	
	geschuppt		JA	X	NEIN	
	paniert		JA	X	NEIN	
	gewürzt		JA	X	NEIN	
	mehliert		JA	X	NEIN	wenn JA - Art des Getreides:
	vorfrittiert		JA	X	NEIN	
	frittiert		JA	X	NEIN	
	gepökelt		JA	X	NEIN	
	geräuchert	X	JA		NEIN	wenn JA – Art des Räucherns!
				W.1.1W.154		Kaltrauch
	Salzung	x	JA		NEIN	wenn JA – Art der Salzung :
	_	***************************************		haman minal		x Handsalzung
						Kombisalzung
		VIII 3400		660mthin60		Injektionssalzung
	aufgetaut		JA	X	NEIN	
	Landfrost		JA	X	NEIN	
	Seefrost		JA	X	NEIN	
	Doppelfrost		JA	X	NEIN	
	lose (IQF)		JA	X	NEIN	
	glasiert		JA	X	NEIN	wenn JA - Anteil der Glasur in %
	vorgegart		JA	X	NEIN	wenn JA – Art der Garung
	in Flüssigkeit		JA	X	NEIN	wenn JA – Art der Flüssigkeit
	-	***************************************		K		Aufguss
						Lake
						pflanzliches Öl > Art
	Sonstiges					
b.	Kurzbeschreibung der wichtigste	en Ver	arbe	itung	sschrit	<u>te</u>

- -salzen
- -reifen
- -wässern
- -räuchern
- -schneiden
- -verpacken



4. Zutaten inkl. QUID, Allergene, deklarationspflichtiger Zusatzstoffe

Bitte geben Sie die Zutaten in absteigender Reihenfolge nach ihrem prozentualen Anteil (Quid) im Produkt an. Im Falle einer zusammengesetzten Zutat geben Sie bitte die Bestandteile der Zutat an. Bitte deklarationspflichtige Zusatzstoffe vollständig angeben (Klassenname, E-Nummer und Bezeichnung). Die Allergene bitten wir, nach den Anforderungen der LMIV entsprechend hervorzuheben (durch Großbuchstaben, Markierung etc.). Hinweis: Die hier aufgeführte Zutatenliste muss 1:1 mit dem von Ihnen ab 13.12.2014 verwendeten Etikett übereinstimmen!

LACHS (Salmo salar, in Aquakult	ur gewonnen in Norwegei	1)	
Zutaten: 95% LACHS, Speisesalz	, Zucker, Rauch		
kann bei übermäßigem Verze		*Bitte ankreuz	zen ,X'
kann Aktivität und Aufmerksa x keine kennzeichnungspflichtig		•	•
x Keine Kennzeichnungspflichtig	gen Zusatzstone	*Bitte ankreuz	en ,x
Deklarationspflichtige Zutaten ,in	n losen Verkauf laut LMI\	/ und Zusatzstoff-ZulassungsVO	
Klassenname	E-Nummer	Bezeichnung	
Klassenname	E-Nummer E E	Bezeichnung	
Klassenname	E Eilings Victor = 100 E	Bezeichnung	
Klassenname	E E	Bezeichnung	
	E E E		
Bitte die nachfolgenden Punkte m	E E E nit JA oder NEIN beantwo	rten.	
	E E E nit JA oder NEIN beantwo nd jeweils die Menge/Geha	rten. alt bzw. ermittelte Werte	
Bitte die nachfolgenden Punkte m Wenn Sie JA ankreuzen, dann sin anzugeben. Enthält das vorliegen	E E E nit JA oder NEIN beantwo nd jeweils die Menge/Gehande Produkt *Bitte ankreuzen	rten. alt bzw. ermittelte Werte	
Bitte die nachfolgenden Punkte m Wenn Sie JA ankreuzen, dann sin anzugeben. Enthält das vorliegen pflanzliches Öl pflanzliches Fett	E E E nit JA oder NEIN beantwo nd jeweils die Menge/Geha	rten. alt bzw. ermittelte Werte	
Bitte die nachfolgenden Punkte m Wenn Sie JA ankreuzen, dann sin anzugeben. Enthält das vorliegen pflanzliches Öl pflanzliches Fett ganz gehärtet	E E E nit JA oder NEIN beantwo nd jeweils die Menge/Gehande Produkt *Bitte ankreuzen JA, X NEIN	rten. alt bzw. ermittelte Werte	
Bitte die nachfolgenden Punkte m Wenn Sie JA ankreuzen, dann sin anzugeben. Enthält das vorliegen pflanzliches Öl pflanzliches Fett	E E E E nit JA oder NEIN beantwo nd jeweils die Menge/Geha nde Produkt *Bitte ankreuzen JA, X NEIN JA, X NEIN JA, X NEIN JA, X NEIN	rten. alt bzw. ermittelte Werte	
Bitte die nachfolgenden Punkte m Wenn Sie JA ankreuzen, dann sin anzugeben. Enthält das vorliegen pflanzliches Öl pflanzliches Fett ganz gehärtet teilweise gehärtet	E E E E nit JA oder NEIN beantwo nd jeweils die Menge/Geha nde Produkt *Bitte ankreuzen JA, X NEIN JA, X NEIN JA, X NEIN JA X NEIN, *Ko	rten. alt bzw. ermittelte Werte	Anbau?



Allergene gemäß Anhang IIIa der Richtlinie 2003/89/EG und deren Ergänzung

¹Im Rahmen einer Gefahrenanalyse sind auch Kreuz-Kontaminationen mit anderen Erzeugnissen zu prüfen.

		*Bitte ankreuzen ,X'	
		*enthalten	*in Spuren enthalten1
Glutenhaltiges Getreide und -erz		LA ELS A	
Im welche Getreideart handelt es s			
Veizen / Roggen / Gerste / Hafer / Dinkel /	Kamut / Hybridstamme		
(rebstiere und -erzeugnisse			
Sellerie und -erzeugnisse			
Senf und -erzeugnisse			
Gesamfrüchte und -erzeugnisse			
Weichtiere und -erzeugnisse			
upine und -erzeugnisse			
isch und -erzeugnisse		Х	
irdnuss und -erzeugnisse			
Soja und -erzeugnisse			
Milch und -erzeugnisse			
Schalenfrüchte und -erzeugnisse			
Jm welche Art von Schalenfrüchter			
Aandeln / Haselnüsse / Walnüsse / Kaschun Pistazien / Macadamia- oder Queenslandnüs			
Eier und -erzeugnisse			
Sulfite (E220-E228) und Schwefeldi	oxid		
n einer Konzentration von mehr als 10mg/k			
ngegeben			
litritpökelsalz			
Phenylalanin			
Zimt			
Alkohol			
/anillin			
Anis			
Cnoblauch			
Erdbeeren			
(akao			
Hülsenfrüchte			
Perubalsam			
Mais (
arbstoffe			
Sorbinsäure / Sorbate	E200-E203		
Benzoesäure / Benzoate	E210-E213		
Citronensäure / Citrate	E330-E333		
Phosphorsäure / Phosphate	E338-E341		
Glutaminsäure / Glutamate	E620-E625		
Guanylsäure / Guanylate	E626-E629		
nosinsäure / Inosinate	E630-E633		
mosmodure / mosmate	2000 2000		



5

5. Convenience	e-Grad *Bitte	e ankreuze	י <i>X,</i> ח		
x verzehrfertig		zubere	itungsfertig	nach dem Auf	tauen verzehrfertig
* Gerät		peratu	r Dauer i Minute		
1. Kombidämp	fer				
2. Fritteuse			HE HALL		
3. Griddleplatte	e				
4. Backofen			Walter Bridge		
5. Sonstiges					
6. Nährwerte	"BIG 7" bezogen	auf 100G			
*Bitte ankreuzen ,X'					
x berechnet	The state of the s	analy	siert → Datum	der Analyse	
"	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	******		,	
Brennwert	KJ	892			
Brennwert	Kcal	214			
Fett	G	14	davon gesättigte	Fettsäuren	1,8
Köhlenhydrate	G	1,0	davon Zucker		1,0
Eiweiß	G	21			
Salz	G	2,0			
Alkohol	VOL. %				
7. Produktion	sdaten				
a. <u>Gewichts-/ M</u>	<u>1engenangaber</u>	Y			
*Bitte ankreuze					
x Gewicht		11	Gewicht VARIA	DEI	
A GCWICHE			GEWICHT VARIA	DEL	
Frischfisch-Gewic	ht <i>Netto</i> hai An	lioforun	TCS C		
Triscilliscii-dewic	int Netto bei An	illereruni	g TGS G		
		Brut	togewicht in G	Nettogewicht in G	Abtropfgewicht in G
kleinste Verkaufse	einheit	The same	610	500	Aber oprigermente in a
Gebinde			610	500	
Umkarton					
			.,		
Unterverpackung			Beutel/Karton		1 Seite / Karton
Menge je Unterve	rpackung		Filets/Beutel		
Fischeinwaage		in G			500g
b. Art der Verp	ackung Material				
Verpackungsbesta	andteil	Materia	The state of the state of		Entsorgung*
z. B. Schale, Deckel, S				zur Zusammensetzung	Littsorgung
		Kunststo	fftypen / Lackierun		PARTY PARTY
Beutel		Kunsts	toff		5

PET/OPP

Lachsbrett



1 - 2 - 3 - 4 - 5 -	TSORGUNG - Bitte die entsprechende Ziffer ausw - Recycling Metalle / Stahlblech - Recycling Metalle / Alu (ohne VRB*) - Recycling Alu mit VRB* / Alu (Tube) - Recycling Alu mit VRB* / Alu (Getränkedosen) - Recycling Kunststoff / PET (Getränke) - Recycling Kunststoff / PET (Milch)	7 – Recycling P 8 – Recycling K 9 – Recycling G 10 – kompostier	ARTON ELAS bar bar, wenn in Stücke	gerissen
***************************************	Enthält das Verpackungsmaterial PVC? Wenn X – in welcher Komponente ist P\			
с.	<u>Druckart</u> *Bitte ankreuzen , x Spontandruck-Etikett x vo	<i>x</i> ' rgedruckte Verpacl	kung	
d.		ochvakuum iß abgefüllt	as:	
		<i>x</i> ' uminium ahlblech		
e.	Gebindeabmessungen			
		Länge in mm	Breite in mm	Höhe <i>in mm</i>
	kleinste Verkaufseinheit	600	200	20
	Gebinde	600	200	20
	Umkarton	625	225	55
f.	Verpackungskonformität *Bitte x Es wird bestätigt, dass die Verpackung vo (EU) Nr. 10/2011 einhalten. Liegt für die Verpackung eine Kon			,Kunststoff-VO`,
	*Wenn X - Konformitätserklärung beifüge X Europalette Industriepalette X Max. Gewicht je Palette 1.000 KG	en!		
	Palettenhöhe in cm inkl. Palette	max. 1.95 m	67	
	Lagenobjektfaktor	Lagen pro Palette	10	
	Palettenfaktor	Gebinde pro Palette	70	
	Lagenfaktor	Gebinde pro Lage	7	
g.	EAN	, ,		
	kleinste Verkaufseinheit		404032704965	5/1
	Gebinde		707032/04905	
	Umkarton			
	Palette			



h.	<u>Haltbarkeiten</u>	*Bitte ankr	euzen ,X'	
	Lagertests überprüft?*	er effektive	nsorische Gesamthaltbarkeit mitte en Produktionsbedingungen produz *	_
	Gesamthaltbarkeit	VOI EX	ab Herstellungsdatum	12 Tage
	Mindesthaltbarkeitsdatum	MHD		Tage
	Verbrauchsdatum	VD		12 Tage
	garantierte Restlaufzeit	RLZ	ab Anlieferung TGS	12 Tage
	garantierte Restlaufzeit	RLZ	TGS → Kunde	Tage
h.	Format Datumsangabe	*Bitte ankre	euzen ,X'	
	TT.MM X TT.MM.JJ ohne Datierung	MM.	ננ	
	Das Produktionsdatum / bei F	rischfisch	der Packcode muss auf dem Etike	tt aufgebracht

werden. Die Angabe wird wie folgt aufgedruckt JJOTTMM

Wo sind MHD und Produktionsdatum / Packcode auf der Verpackung aufgebracht? Auf dem Etikett



ANLAGE 01

Kennzahlen

*Die Angaben zur Häufigkeit sind verpflichtend! Es werden entsprechend Ihrer Angaben die Prüfberichte angefordert und kontrolliert.

8. Chemische Kennzahlen

Bitte tragen Sie die chemischen Parameter ein, die Sie regelmäßig überprüfen. z. B. pH-Wert, Salzgehalt, Säuregehalt, Histamin

Untersuchungsparameter Speisesalz	Häufigkeit* 4*/Jahr	Sollwert 2,0g	Einheit g/100g	Toleranz +/- 0,4g	Methode

9. Mikrobiologische Kennzahlen

Mindestanforderung ist die Einhaltung entsprechender Richt-/ Warnwerte nach Empfehlungen der DGHM über die Haltbarkeitsdauer.

Untersuchungsparameter	Häufigkeit*	Sollwert	Toleranz	Methode
Gesamtkeimzahl	4*/Jahr	10^6		
Enterobacteriaceae	4*/Jahr	10^4		
Escherichia coli	4*/Jahr	10^3		
Koagulase-positive Staphylokokken	4*/Jahr	10^2		tighting the same
Staphylococcus aureus				
Milchsäurebakterien		18 18 m	THE PARTY IS	
Sulfitreduzierende Clostridien				
Bacillus cereus				No. of the last of
Pseudomonaden				
Salmonellen	4*/Jahr	n.n./25g	N. A C.	
Listeria monocytogenes	4*/Jahr	neg. in 25q	<100 KbE Ende MHD	
Hefen				
Schimmelpilze				

10. Physikalische Kennzahlen

Bitte tragen Sie die Parameter ein, die Sie regelmäßig prüfen.

z. B. Länge, Breite, Höhe, Mittlerer Durchmesser, Stückgewicht in G, Abtropfgewicht in G

Untersuchungsparameter	Häufigkeit*	Sollwert	Toleranz

11. Risikoanalyse

z. B. Umweltgifte, wie PCB, Dioxin etc., Pestizide, Fungizide, Schwermetalle, Rückstände (Arzneimittel) etc.

Untersuchungsparameter	Häufigkeit*	Sollwert	Toleranz	Methode
12 Antihiotika *Ritte ankreuzen	Y'	K(Lis

		1	1 MA	- 14	k.ti
12.	Antibiotika	*Bitte ankreuzen ,X'			
Ist	das Produkt fre	i von Antibiotika?		X JA	NEIN
Wei	nn NEIN - Ang	abe von Art, Menge	e in MG, Methode		



ANLAGE 02 Zertifizierungen

Bei X - bitte Organisation und Ende des Zertifikats angeben, sowie Zertifikate als Kopie beifügen!

Dent	yen:
13.	Ist dieses Produkt/ Produktion zertifiziert? *Bitte ankreuzen ,X'
a.	nach International Organisation for Standardisation (ISO) 9001:2000 Organisation Datum
b.	nach International Organisation for Standardisation (ISO) 22000 Organisation Datum
C.	nach International Food Standard (IFS) Organisation Datum Level
d.	nach British Retail Consortium (BRC) Organisation Datum
e.	nach BIO Standard Organisation Datum
f.	nach Marine Stewardship Council (MSC) Organisation Datum chain of custody no.
g.	nach Aquaculture Stewardship Council (ASC) Organisation Datum chain of custody no.
h.	Sonstige Fairtrade, Global GAP, Naturland, etc. Organisation Datum



ANLAGE 03

Produktfoto / Etikett

Produktfoto und Etiketten sind den Spezifikationsunterlagen zwingend beizufügen!

Etikett der Verkaufseinheit

Etikett des Gebindes / Umkartons

Artikelnummer: 204965

Räucherlachsfilet vorgeschnitten Black Label

LACHS (Salmo salar, in Aquakultur gewonnen in Norwegen)

Zutaten: 95 % LACHS, Spelsesalz, Zucker, Rauch

Durchschnittliche Nährwerte je 100g

892 kJ (214 kcal) 14 g 1,8 g Energie: Fett: rett: davon gesättigte Fettsäuren: Kohlenhydrate: davon Zucker: Elweiß: Salz: Hinweis: Die Nährwerte unterliegen den bei Naturprodukten üblichen Schwankungen.

bei +2 bis +7°C zu verbrauchen bis:

Hans Fledier Söhne GmbH Am Lunedeich 149 27572 Bremerhaven



Gewicht

17.06.18



LOT: siehe Zusatzetikett

Produktfoto

